



المصدر: الأهرام

التاريخ: ١٩٧٤ / ٧ / ١

مركز الأهرام للتنظيم وتكنولوجيا المعلومات

السادات في بلغاريا بعد محادثات ناجحة في رومانيا

لاول مرة في العسكر الاشتراكي: رومانيا تعترف بمنظمة التحرير ممثلا شرعيا وحيدا لشعب فلسطين

صوفيا في ٣٠ - من حمدي فؤاد

يعقد الرئيس أنور السادات ونيودور جيفكوف -
رئيس بلغاريا - جلسة محادثات رسمية ظهر غد
(الاثنين) ، بعد اجتماع مطلق بينهما اليوم تم عقب
وصول الرئيس السادات الى العاصمة البلغارية ، قادما من
رومانيا . ومن المقرر أن يختتم الرئيس زيارته لبلغاريا
يوم الثلاثاء ليعود الى القاهرة في اليوم ذاته .

وكان الرئيس أنور السادات والرئيس الروماني
شاوشيسكو قد وقعا في بوخارست قبل ظهر اليوم البيان
المشترك عن محادثتهما التي استغرقت ثلاثة أيام ، وأعلان
انشاء لجنة مشتركة للتعاون بين مصر ورومانيا ، يرأسها
وزيرا خارجيتي البلدين ، وبيان المبادئ الأساسية التي
تحكم علاقات البلدين . كما وقع السيد اسماعيل فهمي وزير
الخارجية مع وزير خارجية رومانيا بيانا للتعاون السياحي .



مركز الأهرام للتنظيم وتكنولوجيا المعلومات

ومن أهم نقاط البيان المشترك :
● اعتراف رومانيا بمنظمة التحرير الفلسطينية ، باعتبارها الممثل
الشروعى الوحيد لشعب فلسطين ، وهذه هي المرة الأولى التى تصدر
فيها دولة أجنبية إعلاناً صريحاً بذلك .

- النص على أن الظروف التى جرت بعد ٦ أكتوبر قد ولدت مناخاً جديداً .
- علماً لتحقيق سلام دائم وعادل في الشرق الأوسط ، ولأن لا يتحقق إلا
بالتعاون الفلسطينى فى مؤتمر جنيف .
- النص على أن السلام العادل لا يتحقق إلا بإسحاب إسرائيل الكامل
من الأراضى العربية ، والاعتراف الكامل للمعوق التوجسبة المتروكة للشعب
الفلسطينى .
- التمييز من التلقى الصيغ ازاها استمرار الوقت الخطير فى الشرق
الأوسط ، واعتبار استمرار احتلال إسرائيل للأراضى العربية مصحوا للتوتر
الذى يولد خطر تجدد الصراع المسلح .
- أدانة العدوان الإسرائيلى المستمر على لبنان واعتباره « عملاً بربوياً »
تنتهك به إسرائيل سيادة دولة مستقلة .
- النص على أن الأمن الأوروبى لا يتحقق إلا باستقرار الأمن والسلام فى
الشرق الأوسط والبحر الأبيض المتوسط .
- منح مصر قرض قيمته ١٠٠ مليون دولار أمريكى ، فى شكل
معدات مختلفة من رومانيا ، وأنشاء شركة مشتركة للتنقيب عن البترول ،
وبند مصرى - رومانى ، مع مساهمة رومانيا فى مشروعات تعمیر مدن
القناة .

وقد تم توقيع الوثائق فى قصر الرئاسة ببوخارست ، وبعد التوقيع التى
الرئيسان أنور السادات ونيقولاى تشاوشيسكو كلمتين عبراً فيهما من
ارتياحهما للنتائج التى حققتها الزيارة ، واعتبارها « نقطة جديدة هامة فى تاريخ
علاقات البلدين » .

ثم توجه الرئيسان الى مطار لوفو بينى فى بوخارست ، ورغم الاطار الضيقة
التي ظلت تهطل منذ الصباح ، فإن أعداداً كبيرة من جماهير الشعب
الرومانى خرجت تحمى المظلات والاعلام المصرية والرومانية ، لشهبة الرئيسين .
ونقلت الأذاعة والتلفزيون الرومانى مراسم الوداع على الهواء مباشرة .
واستقل الرئيس السادات الطائرة تصحبه السيدة قرينته ، وأعضاء الوفد
الرسمى الى هولندا ، حيث كان على رأس مستقبله الرئيس البلغارى تيودور
جيفكوف .

ووسط استقبال رسمى وشعبى كبير ، توجه الرئيسان الى مقر الحكومة
« نيتوشيا » ، حيث ينزل الرئيس السادات خلال فترة اقامته فى العاصمة
البلغارية .

وفى الساعة الثامنة مساء بتوقيت القاهرة عقد الرئيسان اجتماعاً مغلقاً
استمر ساعتين ثم أقام الرئيس البلغارى مأدبة عشاء تكريماً للرئيس السادات □



مركز الأهرام للتنظيم وتكنولوجيا المعلومات

تفصيلات البيان المشترك ووثائق محادثات رومانيا

السادات : وجهات نظر مصر ورومانيا متفقة في القضايا العالمية وأزمة الشرق الاوسط

وأيضاً ارتياحهما للنمو المتزايد في التبادل التجاري بينهما كمسألة في تطوير الاقتصاد الوطني في البلدين وبعد ان تدارس الرئيسان مشكلة الشرق الاوسط عبرا عن قلقهما العميق ازاء الموقف الخطير في المنطقة واکفا ان بقاء الارض العربية التي استولت عليها اسرائيل بالقوة عام ١٩٦٧ تحت الاحتلال العسكري هو مصدر الترتد المستمر الذي يولد خطر تجدد الصراع المسلح

واعرب الرئيسان عن اهتمامهما بمؤتمر الأمن الاوربي واثارا الى أهمية وقف سباق التسلح وازالة القواعد العسكرية القائمة على اراضي دول اجنبية واکد الطرفان ان تضيق الفجوة بين الدول الفنية والدول النامية وازالتها في المستقبل هو عامل جدا لصالح السلام والتنمية والعدل والتعاون الدولي . كما أكد حق الدول وللشعوب في استخدام استغلال مواردها الطبيعية لتحقيق مصالحها القومية .

اعلان علاقات البلدين

واكد الاعلان الخاص بالعلاقات والتعاون بين مصر ورومانيا حق جميع الشعوب في اختيار انظمتها السياسية والاجتماعية وحققها في الاستقلال والحرية والسيادة الوطنية وحق استخدام مواردها الطبيعية والمساواة بين جميع الدول وعدم شرعية اكتساب الارض بالقوة وعدم المساس بالسيادة الاقليمية لاية دولة . كما نص الاعلان على تسوية المنازعات الدولية بالطرق السلمية ودعم دور الامم المتحدة والعمل على تصفية الاستعمار

بوخارست من مندوب الأهرام :

ادبع في القاهرة وبوخارست امس البيان المشترك عن محافظات الرئيسين انور السادات ونيقولاى شاوشيسكو ، بعد سفر الرئيس السادات الى بلغاريا . وكان الرئيسان المصري والروماني قد تبادلوا الكلمات عقب توقيع البيان المشترك وفيما يلي تفصيلات البيان المشترك ، والاعلان الخاص بالتعاون بين مصر ورومانيا ، وكلمتا الرئيسين :

نص البيان المشترك على أن :

الرئيسين تبادلوا وجهات النظر حول الموقف في الشرق الاوسط كما ناقشا المسائل الدولية الأخرى .

وأشاد الرئيس الروماني شاوشيسكو بالاتجازات التي حققتها مصر في الميادين السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية والعلمية .

وهيا سيادته اصرار وعزم الشعب المصري على تحرير اراضيه المحتلة كما عبر عن تقديره لتصميم الرئيس السادات على ضمان الحقوق الوطنية المشروعة للشعب الفلسطيني .

وأشاد الرئيس انور السادات بالمنجزات التي حققتها رومانيا في اقامة اقتصاد منطور يقوم على تصنيع متقدم وزراعة حديثة كذلك في ميدان العلوم والثقافة كما امتدح السياسة الدولية النشيطة التي تفهجهها رومانيا .

ولاحظ الرئيسان السادات وشاوشيسكو بازدياد علاقات الصداقة الودية والتعاون التي تربط بين البلدين والروابط التي تربط بين الاتحاد الاشتراكي العربي والحزب الشيوعي الروماني .



الصديق العزيز أن قلوبنا مستكون خلفه
كل توقيع وقمناه .

اننى لن استطيع ان اشكركم او اشكر
الشعب الرومانى الصديق . كل ما
استطيع أن أقوله هو أن المستقبل قد

يتبع لنا الفرصة لكن نعبر ونرد لكم بعض
ما شأهنا وبعض ما حظينا به من
لقاء ومودة متمنيا لك أيها الصديق العزيز
كل صحة وسعادة وللشعب الرومانى
الصديق كل الترحيب والإنجازات تحت
قيادتك الرشيدة .

وجاء فى كلمة الرئيس شاونيسكو
أريد أن نعبر عن ارتياحنا لزيارتكم التى
قضم بها الى رومانيا ونجاح البعثات
التي تكون نقطة مهمة أخرى فى العلاقات
بين رومانيا ومصر .

فى بياننا والوثائق الأخرى التى وقمنا
عليها الآن تضع العلاقات بين بلدينا
وشمينا على أسس متينة تصح المجال
للتعاون فى جميع الجهود . أريد أن
أعبر عن اقتناعى ان هذه الوثائق تسجل
صفحة جديدة فى تاريخ العلاقات بين
بلدينا وأؤكد لكم أن شمينا وهو يعمل
على تطور المجتمع الإقتصادى والاجتماعى
يؤمن باحترام الاستقلال والسيادة الوطنية
وسيتعاون لزيادة مصالحكم وكذلك تنمية
الصداقة والسلام بين جميع شعوب العالم .

والاستثمار الجيد وإدانة التفرة
العنصرية ومساعدة حركات التحرير الوطنى
واكد الإعلان أهمية تنمية الصداقة
والتعاون بين مصر ورومانيا وتشكيل لجنة
مشتركة بين البلدين لتنمية هذه العلاقات .
ونص أيضا على تقديم قرض من رومانيا
الى مصر ببلغ مائة مليون دولار تنفق
على المشروعات المصرية الرومانية
المشتركة التى ستقام فى مصر الى جانب
مشروعات التحرير والتنمية المصرية

السادات : وجهات نظرنا واحدة

وعقب توقيع البيان والوثائق : التى
الرئيس السادات كلمة قال فيها : لقد
تضبت بينكم أياما قليلة ولكنها مشحونة
بكل السعادة والدفء . . ولقد أحسنا
فى استقبال الشعب الرومانى الصديق
بكل مشاعر الإخاء والمودة مما يعجزنى
أن أرد أو أن أعبر عنه ولقد أنهينا
المادثات سواء هنا مع الوفود أو هناك
فى شمينا ، ويسعنى أننا خرجنا
بوجهة نظر واحدة سواء بالنسبة للمشاكل
العالية أو بالنسبة لمشكلة الشرق الأوسط
أو بالنسبة لمستقبل العلاقات بين بلدينا .

اننى أعبر هذا اللقاء بألحة صفحة
جديدة بين شمينا ولقد توجهنا بهذه
الاشادات التى وقمناها اليوم والتي أؤكد